Kaľi čercheň

Rači avri miri čercheň perel.

Mangav latar e bacht.

Rači avri miri čercheň rodav.

Mangav latar e bacht.

Mangav me bacht, sasťipen amenge.

Kaj te kamen jekh avres dureder.

Kaj Devla tu, te asas pre amende.

Temná hviezda

Z nočnej oblohy moja hviezda padá.

Prosím, nech mi prinesie šťastie.

Na nočnej oblohe moju hviezdu hľadám.

Prosím ju, nech mi prinesie šťastie.

Prosím o šťastie, o zdravie pre nás.

Nech sa naďalej ľúbime.

Nech sa na nás ty, Bože, usmievaš.

Dark Star

From the night sky my star falls.

Please, may it bring me luck.

In the night sky I'm looking for my star.

Please, may it bring me luck.

Please, let her bring us happiness and health.

So that we can keep loving each other.

So that you, God, keep smiling on us.